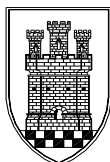


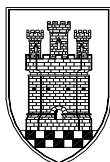
## Ordiziako Udala

<b>§. ORDENANTZA FISKALA</b>	<b>ORDENANZA FISCAL Nº 8</b>
<b>HAUR ESKOLAREN UDAL ZERBITZUAGATIKO TASA ARAUTZEN DUENA</b>	<b>REGULADORA DE LA TASA POR LA PRESTACION DEL SERVICIO MUNICIPAL DE ESCUELA INFANTIL</b>
<b><u>1. ARTIKULUA: XEDEA</u></b>	<b><u>ARTICULO 1 . OBJETO.-</u></b>
Haur Eskolaren Udal Zerbitzua erabiltzeagatik tasa arautzea da Ordenantza honen xedea.	Es objeto de esta Ordenanza el regular la tasa por utilización del Servicio Municipal de Escuela Infantil.
<b><u>2. ARTIKULUA.-</u></b>	<b><u>ARTICULO 2.-</u></b>
Tasak Zerbitzua erabiltzen dutenek ordaindu beharko dituzte.	Las tasas se harán efectivos por aquellos que utilicen el Servicio.
<b><u>3. ARTIKULUA.-</u></b>	<b><u>ARTICULO 3.-</u></b>
Tasaren kopurua Ordenantzan honen 4., artikuluan dagoen Tarifagatik ateratzen dena izango da, Famili-Unitatearen dirusarreraren arabera.	El importe de la tasa será el que resulte según la Tarifa contenida en el artículo nº 4 de esta Ordenanza, en función de los ingresos de la Unidad Familiar.
<b><u>4. ARTIKULUA.- TARIFAK</u></b>	<b><u>ARTICULO 4.- TARIFAS</u></b>
1. tarifa ..... 259,24 euroak/hileko 2. tarifa ..... 295,30 euroak/hileko 3. tarifa ..... 307,32 euroak/hileko 4. tarifa ..... 325,35 euroak/hileko 5. tarifa ..... 225,00 euroak/hileko	Tarifa nº 1..... 259,24 euros/ mes Tarifa nº 2..... 295,30 euros/ mes Tarifa nº 3..... 307,32 euros/ mes Tarifa nº 4 ..... 325,35euros/ mes Tarifa nº 5 ..... 225,00 euros/ mes
Erabiltzaile bakoitzak ordaindu beharreko tarifa zehazteko, famili-unitatearen segidako dirusarrerak izango dira kontuan:	Para determinar la tarifa a abonar por cada usuario se tendrán en cuenta los siguientes ingresos de la unidad familiar:
1. tarifa ..... 15.626,31 euroak baino gutxiago	Tarifa nº 1 .....- menos de 15.626,31 euros



## Ordiziako Udala

<p>2. tarifa ..... 15.626,31tik 22.387,70 euroak arte 3. tarifa ..... 22.387,70 tik 23.138,97 euroak arte 4. tarifa ..... 23.138,97 euroak baino gehiago 5. tarifa ..... soilik goizeko ordutegiko erabiltzaileak</p>	<p>Tarifa nº 2 .....- de 15.626,31 a 22.387,70 euros Tarifa nº 3 .....- de 22.387,70 a 23.138,97 euros Tarifa nº 4 .....- más de 23.138,97 euros Tarifa nº 5 .....-usuarios en horario de mañana exclusivamente</p>
<p><b><u>5.ARTIKULUA.- FAMILI UNITATEAREN KONTZEPTUA</u></b></p> <p>Ezkontzaz edo ezkontza antzeko harreman iraunkorreko beste harreman modu batez osatutako elkarbizitza unitatea da Famili Unitatea.</p>	<p><b><u>ARTICULO 5.- CONCEPTO DE UNIDAD FAMILIAR</u></b></p> <p>Se considera que existe Unidad Familiar cuando exista una unidad convivencial formada por más de una persona unida por matrimonio u otra forma de relación permanente análoga a la conyugal.</p>
<p><b><u>6. ARTIKULUA.- DIRUSARREREN ZURIKETA</u></b></p> <p>Famili Unitatearen dirusarrerak segidako agiriaren bidez zurituko dira:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1.- Eskaera aurretiko hilabetearen nominen kopia.</li><li>2.- Derrigorrez Errenta Aitorpena egin behar dutenen kopia, eskaera aurretiko urteari dagokiona.</li><li>3.- Beste dirusarreraren egiaztagirak.</li></ol>	<p><b><u>ARTICULO 6.- JUSTIFICACION DE INGRESOS</u></b></p> <p>Los ingresos de la Unidad familiar se justificarán mediante la documentación siguiente:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1.- Copia de las nóminas correspondientes al mes anterior a la solicitud.</li><li>2.- Copia de la Declaración del Impuesto sobre la Renta de cada uno de los miembros, obligados a ello y referida al año anterior a la solicitud .</li><li>3.- Justificantes de otros ingresos.</li></ol>
<p><b><u>7. ARTIKULUA.-</u></b></p> <p>Zerbitzua erabiltzen den hasten den une berean hasiko da Ordenantza honetan araututako tasak ordaintzeko betebeharra.</p> <p>Behin zerbitzuaren erabiltzaileak matrikulatu ondoren, dagokion seihilabetekoari dagozkien tarifak ordaindu beharko ditu, epe hori bukatu aurretik uzten badute ere.</p> <p>Seihilabeteko horrek abuztua hartzen ez badu, hilabete horri dagokion proportzioa ere ordaindu beharko dute.</p>	<p><b><u>ARTICULO 7.-</u></b></p> <p>La obligación de pagar las tasas reguladas en esta Ordenanza nace desde el inicio de utilización del Servicio.</p> <p>Los usuarios del servicio una vez matriculados, deberán abonar las tarifas correspondientes al semestre respectivo, aunque se den de baja antes de su finalización.</p> <p>Si el semestre en cuestión, no incluye el mes de agosto, deberán abonar además la parte</p>



## Ordiziako Udala

<p><b><u>8. ARTIKULUA.-</u></b></p> <p>Udal Administrazioak tasa hauengatiko zorrak premiabidez eskatuko ditu, hala badagokio.</p> <p><b><u>9. ARTIKULUA.-</u></b></p> <p>Ordenantza honetan araututako Tasaren likidazio, dirubilketa eta gainbegiratze lanetarako, Zergei buruzko Foru Arau Orokorrean aurrikusitakoa aplikatuko da.</p> <p><b><u>AZKEN XEDAPENA</u></b></p> <p>Ordenantza hau, behin betirako onartu ondoren, GIPUZKOAKO ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratu eta hurrengo egunean sartuko da indarrean, gero egindako beste Ordenantza batek aldatu edo derogatzen ez duen bitartean.</p>	<p>proporcional de la tarifa correspondiente a ese mes.</p> <p><b><u>ARTICULO 8.-</u></b></p> <p>La Administración Municipal exigirá, en su caso, las deudas por estas tasas por el procedimiento administrativo de apremio.</p> <p><b><u>ARTICULO 9.-</u></b></p> <p>En todo lo relativo a la liquidación, recaudación e inspección de la Tasa regulada en esta Ordenanza, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria.</p> <p><b><u>DISPOSICION FINAL</u></b></p> <p>La presente Ordenanza, entrará en vigor tras su aprobación definitiva al día siguiente de su publicación en el BOLETÍN OFICIAL DE GIPUZKOA y seguirá en vigor hasta que se acuerde su modificación o derogación.</p>
--	---

O. E.  
ALKATEA.

IDAZKARIA